

II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 27ης Μαΐου 1997

όσον αφορά τα ερωτηματολόγια για τις εκθέσεις των κρατών μελών σχετικά με την εφαρμογή ορισμένων οδηγιών στον τομέα των αποβλήτων (εφαρμογή της οδηγίας 91/692/ΕΟΚ του Συμβουλίου)

(97/622/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, την οδηγία 91/692/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 23ης Δεκεμβρίου 1991, για την τυποποίηση και τον εξορθολογισμό των εκθέσεων που αφορούν την εφαρμογή ορισμένων οδηγιών για το περιβάλλον⁽¹⁾, και ιδίως τα άρθρα 5 και 6, καθώς και το παράρτημα VI,

την οδηγία 75/442/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 15ης Ιουλίου 1975, περί των αποβλήτων⁽²⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την απόφαση 96/350/ΕΚ της Επιτροπής⁽³⁾,

την οδηγία 91/689/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 1991, για τα επικίνδυνα απόβλητα⁽⁴⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 94/31/ΕΚ⁽⁵⁾,

την οδηγία 94/62/ΕΚ του Συμβουλίου και του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 1994, περί συσκευασιών και αποβλήτων των συσκευασιών⁽⁶⁾,

Εκτιμώντας:

ότι το άρθρο 8 παράγραφος 1 της οδηγίας 91/689/ΕΟΚ απαιτεί από τα κράτη μέλη να διαβιβάζουν στην Επιτροπή πληροφορίες για την εφαρμογή της εν λόγω οδηγίας στο πλαίσιο εκθέσεως στην οποία αναφέρεται το άρθρο 16 παράγραφος 1 της οδηγίας 75/442/ΕΟΚ·

ότι το άρθρο 17 της οδηγίας 94/62/ΕΚ απαιτεί από τα κράτη μέλη να διαβιβάζουν στην Επιτροπή πληροφορίες για

την εφαρμογή της εν λόγω οδηγίας σύμφωνα με το άρθρο 5 της οδηγίας 91/692/ΕΟΚ·

ότι το άρθρο 16 της οδηγίας 75/442/ΕΟΚ αντικαταστάθηκε από το άρθρο 5 της οδηγίας 91/692/ΕΟΚ, το οποίο απαιτεί από τα κράτη μέλη να διαβιβάζουν στην Επιτροπή πληροφορίες για την εφαρμογή ορισμένων κοινοτικών οδηγιών υπό μορφή τομεακής εκθέσεως·

ότι η εν λόγω έκθεση πρέπει να καταρτίζεται βάσει ερωτηματολογίου ή σχεδίου που καταρτίζεται από την Επιτροπή σύμφωνα με τη διαδικασία που ορίζεται στο άρθρο 6 της οδηγίας 91/692/ΕΟΚ·

ότι η πρώτη τομεακή έκθεση θα καλύπτει την περίοδο 1998 έως και 2000·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής που συνεστήθη σύμφωνα με το άρθρο 6 της ανωτέρω οδηγίας,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Διά της παρούσης θεσπίζονται τα ερωτηματολόγια που επισυνάπτονται στην παρούσα απόφαση, τα οποία αναφέρονται στις οδηγίες 91/689/ΕΟΚ και 94/62/ΕΚ.

Άρθρο 2

Τα κράτη μέλη θα χρησιμοποιούν τα εν λόγω ερωτηματολόγια ως βάση για τη σύνταξη των τομεακών εκθέσεων των οποίων απαιτείται η υποβολή στην Επιτροπή δυνάμει του άρθρου 5 της οδηγίας 91/692/ΕΟΚ και του άρθρου 17 της οδηγίας 94/692/ΕΟΚ.

⁽¹⁾ ΕΕ L 377 της 31. 12. 1991, σ. 48.

⁽²⁾ ΕΕ L 194 της 25. 7. 1975, σ. 39.

⁽³⁾ ΕΕ L 135 της 6. 6. 1996, σ. 32.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 377 της 31. 12. 1991, σ. 20.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 168 της 2. 7. 1994, σ. 28.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 365 της 31. 12. 1994, σ. 10.

Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 27 Μαΐου 1997.

Για την Επιτροπή
Ritt BJERREGAARD
Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΩΝ

1. Ερωτηματολόγιο που αφορά την οδηγία 91/689/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 1991, για τα επικίνδυνα απόβλητα ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 94/31/ΕΚ ⁽²⁾.
2. Ερωτηματολόγιο που αφορά την οδηγία 94/62/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 1994, για τις συσκευασίες και τα απορρίμματα συσκευασίας ⁽³⁾.

⁽¹⁾ ΕΕ L 377 της 31. 12. 1991, σ. 20.

⁽²⁾ ΕΕ L 168 της 2. 7. 1994, σ. 28.

⁽³⁾ ΕΕ L 365 της 31. 12. 1994, σ. 10.

ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟ

για την έκθεση των κρατών μελών σχετικά με τη μεταφορά και την υλοποίηση της οδηγίας 91/689/ΕΟΚ για τα επικίνδυνα απόβλητα, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 94/31/ΕΚ

Δεν χρειάζεται να επαναληφθούν οι πληροφορίες που έχουν ήδη δοθεί αλλά παρακαλούμε να υποδείξετε σαφώς που και πότε δόθηκαν οι πληροφορίες.

I. ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΣΤΗΝ ΕΘΝΙΚΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ

1. α) Έχουν κοινοποιηθεί στην Επιτροπή οι εθνικοί νόμοι και ρυθμίσεις που μεταφέρουν στην εθνική νομοθεσία την τροποποιημένη οδηγία 91/689/ΕΟΚ; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «όχι», παρακαλούμε να αναφέρετε τους λόγους.
2. α) Έχουν κοινοποιηθεί στην Επιτροπή οι εθνικοί νόμοι και ρυθμίσεις που μεταφέρουν στην εθνική νομοθεσία την απόφαση 94/904/ΕΚ του Συμβουλίου για την κατάρτιση καταλόγου επικίνδυνων αποβλήτων κατ' εφαρμογή του άρθρου 1 παράγραφος 4 πρώτο εδάφιο της οδηγίας 91/689/ΕΟΚ; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «όχι», παρακαλούμε να αναφέρετε τους λόγους.

II. ΥΛΟΠΟΙΗΣΗ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ

3. α) Κάποιο απόβλητο, εκτός από αυτά που αναφέρονται στην απόφαση 94/904/ΕΚ, θεωρήθηκε ότι παρουσιάζει κάποια από τις ιδιότητες που αναφέρονται στο παράρτημα ΙΙΙ της οδηγίας 91/689/ΕΟΚ κατ' εφαρμογή του άρθρου 1 παράγραφος 4 δεύτερο εδάφιο; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι», έχει γνωστοποιηθεί η σχετική περίπτωση ή περιπτώσεις στην Επιτροπή; (ναι/όχι)
- γ) Εάν η απάντηση στην ερώτηση β) ανωτέρω είναι «όχι», παρακαλούμε να αναφέρετε τους λόγους.
4. α) Έχουν θεσπιστεί μέτρα ώστε να ξεχωρίζουν τα οικιακά επικίνδυνα απόβλητα από τα μη οικιακά επικίνδυνα απόβλητα; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι», παρακαλούμε να δώσετε λεπτομέρειες.
5. α) Έχουν ληφθεί τα απαραίτητα μέτρα δυνάμει του άρθρου 2 παράγραφος 1; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι», παρακαλούμε να δώσετε λεπτομέρειες.
- γ) Εάν η απάντηση στην ερώτηση β) ανωτέρω είναι «όχι», παρακαλούμε να αναφέρετε τους λόγους.
6. α) Έχουν ληφθεί τα απαραίτητα μέτρα κατ' εφαρμογή του άρθρου 2 παράγραφοι 2, 3 και 4; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι», παρακαλούμε να δώσετε λεπτομέρειες.
- γ) Εάν η απάντηση στην ερώτηση β) ανωτέρω είναι «όχι», παρακαλούμε να αναφέρετε τους λόγους.
7. α) Έχουν θεσπιστεί γενικοί κανόνες για την παραχώρηση εξαιρέσεων δυνάμει του άρθρου 3 παράγραφος 2; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι», παρακαλούμε να δώσετε λεπτομέρειες.
- γ) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι» και εάν οι κανόνες που αναφέρονται στο άρθρο 3 παράγραφος 2 δεν έχουν αποσταλεί στην Επιτροπή, παρακαλούμε να αναφέρετε τους λόγους.

8. α) Πραγματοποιούνται οι κατάλληλες περιοδικές επιθεωρήσεις από τις αρμόδιες αρχές για τους παραγωγούς επικίνδυνων αποβλήτων, κατ' εφαρμογή του άρθρου 4 παράγραφος 1;
- (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι», παρακαλούμε να δώσετε λεπτομέρειες όσον αφορά τη συχνότητα.
9. α) Απαιτείται από τους παραγωγούς επικίνδυνων αποβλήτων, τα ιδρύματα και τις επιχειρήσεις που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 2 να κρατούν αρχεία, κατ' εφαρμογή του άρθρου 14 της οδηγίας 75/442/ΕΟΚ;
- (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι», παρακαλούμε να δώσετε λεπτομέρειες, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που περιέχονται σε οποιοδήποτε χρησιμοποιούμενο έντυπο.
10. α) Έχουν ληφθεί τα απαραίτητα μέτρα κατ' εφαρμογή του άρθρου 5 παράγραφος 1;
- (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι», παρακαλούμε να δώσετε λεπτομέρειες.
- γ) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «όχι», παρακαλούμε να αναφέρετε τους λόγους.
11. α) Έχουν καταρτιστεί σχέδια διαχείρισης των αποβλήτων, κατ' εφαρμογή του άρθρου 6;
- (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «όχι», παρακαλούμε να αναφέρετε τους λόγους.
- γ) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι», παρακαλούμε να αναφέρετε εάν αυτά τα στοιχεία διαχείρισης των αποβλήτων καταρτίστηκαν ξεχωριστά ή στο πλαίσιο των γενικών σχεδίων διαχείρισης των αποβλήτων που αναφέρονται στο άρθρο 7 της οδηγίας 75/442/ΕΟΚ.
- δ) Εάν αυτά τα σχέδια διαχείρισης των αποβλήτων καταρτίστηκαν ξεχωριστά από τα γενικά σχέδια διαχείρισης των αποβλήτων που αναφέρονται στο άρθρο 7 της οδηγίας 75/442/ΕΟΚ, παρακαλούμε να αναφέρετε τις ακόλουθες λεπτομέρειες, όπου είναι διαθέσιμες, υποδεικνύοντας εάν κάποιο από τα αριθμητικά στοιχεία που παρατίθενται αποτελεί εκτίμηση:

(τόνοι/έτος)

	Επικίνδυνα απόβλητα
<p>Σύνολο παραγόμενων αποβλήτων⁽¹⁾, τα οποία έχουν υποβληθεί σε:</p> <p>— ανακύκλωση⁽¹⁾:</p> <p>— αποτέφρωση⁽¹⁾:</p> <p>— αποτέφρωση με ανάκτηση ενέργειας⁽¹⁾:</p> <p>— ενταφιασμό⁽¹⁾:</p> <p>— άλλο, εξειδικεύστε⁽¹⁾:</p>	
<p>— ανακύκλωση⁽²⁾:</p> <p>— αποτέφρωση⁽²⁾:</p> <p>— αποτέφρωση με ανάκτηση ενέργειας⁽²⁾:</p> <p>— ενταφιασμό⁽²⁾:</p> <p>— άλλο, εξειδικεύστε⁽²⁾:</p>	

⁽¹⁾ Εντός των κρατών μελών.⁽²⁾ Εκτός των κρατών μελών.

- ε) Εάν η απάντηση στην ερώτηση 11α) ανωτέρω είναι «ναι», έχουν δημοσιευτεί τα σχέδια διαχείρισης των αποβλήτων;
- (ναι/όχι)
- στ) Εάν η απάντηση την ερώτηση 11ε) ανωτέρω είναι «όχι», παρακαλούμε να αναφέρετε τους λόγους.
12. α) Έχουν υπάρξει περιπτώσεις υπό τις οποίες λήφθηκαν απαραίτητα μέτρα, περιλαμβανομένων των προσωρινών παρεκκλίσεων από την οδηγία 91/689/ΕΟΚ κατ' εφαρμογή του άρθρου 7;
- (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) ανωτέρω είναι «ναι» και η Επιτροπή δεν έχει ενημερωθεί σχετικά, παρακαλούμε να αναφέρετε τους λόγους.

ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟ

για την εκπόνηση έκθεσης των Κρατών μελών σχετικά με τη μεταφορά και εφαρμογή της οδηγίας 94/62/ΕΚ για τις συσκευασίες και τα απορρίμματα συσκευασίας

Δεν χρειάζεται να επαναληφθούν πληροφορίες οι οποίες έχουν ήδη δοθεί αλλά να παρασχεθούν ακριβή στοιχεία αναφοράς για την αναγνώρισή τους.

I. ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΣΤΗΝ ΕΘΝΙΚΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ

1. α) Έχουν κοινοποιηθεί στην Επιτροπή με λεπτομέρεια οι νόμοι, κανονισμοί και διοικητικές διατάξεις που θεσπίστηκαν για την εφαρμογή της οδηγίας; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) παραπάνω είναι «όχι», παρακαλούμε αναφέρετε τους λόγους.
2. α) Προβλέπεται να υιοθετηθούν περαιτέρω μέτρα που δεν περιγράφονται κατωτέρω, στα πλαίσια της οδηγίας και δυνάμει της υποχρέωσης κοινοποίησης του άρθρου 16; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) παραπάνω είναι «ναι», έχουν γνωστοποιηθεί στην Επιτροπή τα μέτρα σύμφωνα με το άρθρο 16; (ναι/όχι)
- γ) Εάν η απάντηση στην ερώτηση β) είναι «όχι», παρακαλούμε αναφέρετε τους λόγους.
3. α) Εάν πραγματοποιήθηκαν προγράμματα των οποίων οι στόχοι ξεπερνούν αυτούς που ορίζονται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχεία α) και β), οι στόχοι αυτοί κοινοποιήθηκαν στην Επιτροπή σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 6; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) παραπάνω είναι «όχι», παρακαλούμε εξηγήσατε τους λόγους.

II. ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ

1. α) Εφαρμόστηκαν, σύμφωνα με το άρθρο 4, μέτρα πρόβλεψης δημιουργίας απορριμμάτων συσκευασίας, εκτός από αυτά που ελήφθησαν σύμφωνα με το άρθρο 9; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) παραπάνω είναι «όχι», παρακαλούμε εξηγήσατε τους λόγους.
- γ) Παρακαλούμε περιγράψατε τα μέτρα που ελήφθησαν αναφέροντας, κατά περίπτωση, τις διαβουλεύσεις που πραγματοποιήθηκαν με τους οικονομικούς παράγοντες.
2. α) Ελήφθησαν μέτρα που προωθούν τα συστήματα επαναχρησιμοποίησης σύμφωνα με το άρθρο 5; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) παραπάνω είναι «ναι», παρακαλούμε περιγράψατε τα μέτρα.
3. α) Ελήφθησαν τα αναγκαία μέτρα κατ'εφαρμογή του άρθρου 7, ώστε να δημιουργηθούν συστήματα επιστροφής ή/και συλλογής των συσκευασιών ή/και των απορριμμάτων των συσκευασιών και συστήματα για την επαναχρησιμοποίηση ή την αξιοποίηση περιλαμβανομένης της ανακύκλωσης των συσκευασιών ή/και συλλεχθέντων απορριμμάτων συσκευασίας; (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) παραπάνω είναι «όχι», παρακαλούμε αναφέρετε τους λόγους.
- γ) Παρακαλούμε δώστε λεπτομέρειες για τα μέτρα που ελήφθησαν και για τα συστήματα που εφαρμόστηκαν.
4. Όσον αφορά την πραγματοποίηση των στόχων αξιοποίησης και ανακύκλωσης που θεσπίζονται στο άρθρο 6, παρακαλούμε συμπληρώσατε την τυποποιημένη μορφή που υιοθετήθηκε σύμφωνα με το άρθρο 12 παράγραφος 3 και επισυνάψατε την αναφέροντας τη μέθοδο που χρησιμοποιήσατε για να συλλέξετε τα δεδομένα.

5. α) Ελήφθησαν σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 2, για να προωθηθεί η χρησιμοποίηση υλικών που προέρχονται από ανακυκλωμένα απορρίμματα συσκευασιών;
- (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) παραπάνω είναι «ναι», παρακαλούμε δώσατε περιγραφή των μέτρων.
6. Εξηγήσατε πως δημοσιεύθηκαν, σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 4, τα μέτρα και οι στόχοι που ορίζονται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχεία α) και β) και αναφέρατε τα χαρακτηριστικά της εκστρατείας πληροφόρησης που απευθύνεται στο κοινό και στους οικονομικούς παράγοντες.
7. Αναφέρατε τα μέτρα που ελήφθησαν σύμφωνα με το άρθρο 13 για να εξασφαλιστεί ότι όλοι οι χρήστες συσκευασιών λαμβάνουν τις πληροφορίες που προβλέπονται σε αυτό το άρθρο.
8. α) Υπάρχουν εθνικά πρότυπα που αφορούν τις βασικές απαιτήσεις σύμφωνα με το άρθρο 9 και τα επίπεδα συγκέντρωσης βαρέων μετάλλων σύμφωνα με το άρθρο 11;
- (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) παραπάνω είναι «ναι», κοινοποιήθηκαν τα στοιχεία αυτά στην Επιτροπή;
- (ναι/όχι)
- γ) Εάν η απάντηση στην ερώτηση β) είναι «όχι», παρακαλούμε αναφέρατε τους λόγους.
9. α) Περιλαμβάνεται σύμφωνα με το άρθρο 14 της οδηγίας 94/62/EK ειδικό κεφάλαιο που αφορά τη διαχείριση των συσκευασιών και των απορριμμάτων των συσκευασιών στα προγράμματα διαχείρισης των απορριμμάτων που πρέπει να καταρτισθούν σύμφωνα με το άρθρο 7 της οδηγίας 75/442/EK;
- (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) παραπάνω είναι «όχι», παρακαλούμε αναφέρατε τους λόγους.
10. α) Υιοθετήθηκαν οικονομικοί μηχανισμοί σύμφωνα με το άρθρο 15 με σκοπό την πραγματοποίηση των στόχων που ορίζονται στην οδηγία;
- (ναι/όχι)
- β) Εάν η απάντηση στην ερώτηση α) παραπάνω είναι «ναι», παρακαλούμε ορίσατε τα υιοθετημένα μέτρα.